

---

## ANGLAIS PRATIQUE - PRACTICAL ENGLISH

---

**Commerce, Finance, Gestion** : voir la [liste des articles de cette rubrique](#)

---

### **HT, TTC, TVA** **excl tax, incl tax, VAT**

---

Il n'y a pas d'abréviations en anglais aussi simples que « **HT** » (**hors taxes**) et « **TTC** » (**toutes taxes comprises**).

L'expression « **hors taxes (HT)** » se traduit en anglais par « **exclusive of taxes** » ou « **excluding taxes** », que l'on peut abrégé en **excl. taxes**.

L'expression « **toutes taxes comprises (TTC)** » se traduit en anglais par « **inclusive of taxes** » ou « **including taxes** », que l'on peut abrégé en « **incl. taxes** ».

---

Le singulier est souvent utilisé : **excl. tax, incl. tax**.

De plus, on peut omettre le point (« . ») pour simplifier l'abréviation :

**HT = excl tax**

**TTC = incl tax**

---

Au fait, l'expression « **taxe à la valeur ajoutée (TVA)** » se traduit par « **value-added tax (VAT)** » en anglais britannique et par « **sales tax** » en anglais américain.

---

L'expression « **hors taxe** », au sens de « **exempt de droits de douane** » ou « **en franchise** », se traduit en anglais par « **duty-free** ».

Par exemple :

Nous avons le temps d'aller à la boutique hors taxe (au « **duty-free** ») avant d'embarquer.  
**We have time to go to the duty-free shop before boarding.**

---

[>> Retour au début de l'article](#)

---

Copyright © 2008-2017 Neil Minkley. Tous droits réservés. All rights reserved.

---